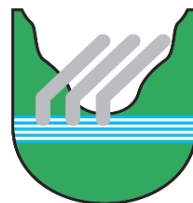


Bonifizierungskonsortium
"Gmund-Salurn"

Körperschaft öffentlichen Rechtes



Consorzio di Bonifica
"Monte-Salorno"

Ente di diritto pubblico

HAUSHALTSVORANSCHLAG 2019

BILANCIO DI PREVISIONE 2019

DER PRÄSIDENT
IL PRESIDENTE
Paul Nicolodi

DER DIREKTOR
IL DIRETTORE
Eduard Franzelin

Datum - Data
08/11/2018

Titel Titolo	Kategorie Categoria	Kapitel Capitolo	Beschreibung Descrizione	Voranschlag Vorjahr Previsione anno precedente	Erhöhung in aumento	Verminderung in diminuzione	Voranschlag 2019 Previsione 2019
<u>EINNAHMEN - ENTRATE</u>							
TITEL - TITOLO 1							
Effektive Einnahmen - Entrate effettive							
Kategorie - Categoria 1							
Ordentliche Einnahmen - Entrate ordinarie							
1	1	5	Voraussichtlicher Verwaltungsüberschuss Avanzo di amministrazione presunto	115.407,98		110.407,98	5.000,00
1	1	10	Konsortialbeitrag für Instandhaltung Grabennetz Contributo consorziale per manutenzione fossi	422.845,00		9.096,00	413.749,00
1	1	16	Beckenbeitrag Konsortialmitglieder Contributo bacini consorziati	102.000,00			102.000,00
1	1	20	Konsortialbeitrag für die landwirtschaftlichen Dienste Contributo consorziale per servizi all'agricoltura	42.255,00		42.255,00	0,00
1	1	25	Konsortialbeitrag für Beregnungsdienste Contributo consorziale per servizi irrigui	865,00		345,00	520,00
1	1	30	Konzessionsgebühren Canoni di concessione	37.000,00		2.000,00	35.000,00
1	1	60	Strafgelder Proventi da contravvenzioni	1,00		1,00	0,00
1	1	70	Pachtzinse Canoni di affitto	143.600,00	8.800,00		152.400,00
1	1	80	Unterstützung des Landes - Instandhaltung Bonifizierungsanlagen Sussido della Provincia - manutenzione impianti di bonifica	55.401,00		1,00	55.400,00
1	1	81	Unterstützung des Landes - Verwaltungskosten Sussido della Provincia - spese di gestione	153.000,00			153.000,00
1	1	100	Rückerstattung von Angestellten und Anderen Rimborsi da dipendenti ed altri	55.000,00		1.000,00	54.000,00
1	1	105	Rückzahlung Spesen Beregnungsanlage Sand Rimborso spese irrigazione Sand	10.000,00		10.000,00	0,00
1	1	106	Rückvergütung Interessentschaft Garbe Rimborso spese interessenza Garbe	2.000,00		0,00	2.000,00
1	1	110	Zinsen auf Kassenbestand Interessi attivi su giacenza di cassa	155,00		55,00	100,00
1	1	115	Erlös von Investitionen Proventi da investimenti	0,00			0,00
			Gesamtsumme Kategorie 1 Totale categoria 1	1.139.529,98	8.800,00	175.160,98	973.169,00

Titel Titolo	Kategorie Categoria	Kapitel Capitolo	Beschreibung Descrizione	Voranschlag Vorjahr Previsione anno precedente	Erhöhung in aumento	Verminderung in diminuzione	Voranschlag 2019 Previsione 2019
			Kategorie - Categoria 2 Außerordentliche Einnahmen - Entrate straordinarie				
1	2	119	Landesbeitrag Ankauf Maschinen Contributo provinciale acquisto macchine	0,00	17.000,00		17.000,00
1	2	120	Rückerstattung Versicherung für Schadenszahlungen Rimborso assicurazione per risarcimento danni	10.000,00			10.000,00
1	2	128	Rückvergütung außerordentliche Investitionen für Arbeitssicherheit Rimborso investimenti straordinari per sicurezza sul lavoro	100.000,00			100.000,00
1	2	130	Verschiedene Einnahmen Entrate diverse	2.000,00			2.000,00
1	2	133	Landesbeitrag Wiederherstellung außerordentlicher Ereignisse Contributo provinciale per ripristino di eventi straordinari	50.000,00			50.000,00
1	2	134	Einnahmen für Wiederherstellung außerordentlicher Ereignisse Introiti per il ripristino di eventi straordinari	50.000,00			50.000,00
1	2	136	Landesbeitrag Asphaltierung Feldwege Contributo provinciale asfaltature strade poderali	100.000,00		100.000,00	0,00
1	2	137	Rückzahlung Privater Asphaltierung Feldwege Rimborso da privati per asfaltature strade poderali	40.000,00		40.000,00	0,00
			Gesamtsumme Kategorie 2 Totale categoria 2	352.000,00	17.000,00	140.000,00	229.000,00
			Kategorie - Categoria 3 Einnahmen von konsortialen Beregnungsanlagen Entrate da impianti irrigui consortili				
1	3	141	Rückzahlung Beregnung Sand - Bau und Instandhaltungskosten Rimborso irrigazione Sand - costruzione e manutenzione	0,00	5.000,00		5.000,00
1	3	142	Rückzahlung Beregnung Sand - Betriebskosten Rimborso irrigazione Sand - costi di esercizio	0,00	5.000,00		5.000,00
1	3	143	Rückzahlung Beregnung Mazon - Bau und Instandhaltungskosten Rimborso irrigazione Mazon - costruzione e manutenzione	0,00	10.000,00		10.000,00
1	3	144	Rückzahlung Beregnung Mazon - Betriebskosten Rimborso irrigazione Mazon - costi di esercizio	0,00	10.000,00		10.000,00
			Gesamtsumme Kategorie 3 Totale categoria 3	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00

Titel Titolo	Kategorie Categoria	Kapitel Capitolo	Beschreibung Descrizione	Voranschlag Vorjahr Previsione anno precedente	Erhöhung in aumento	Verminderung in diminuzione	Voranschlag 2019 Previsione 2019
			Kategorie - Categoria 4 Einnahmen für die landwirtschaftlichen Dienste Entrate per i servizi all'agricoltura				
1	4	170	Konsortialbeitrag für die landwirtschaftlichen Dienste Contributo consorziale per servizi all'agricoltura	0,00	43.971,00		43.971,00
			Gesamtsumme Kategorie 4 Totale categoria 4	0,00	43.971,00	0,00	43.971,00
			Gesamtsumme Titel 1 Totale Titolo 1	1.491.529,98	99.771,00	315.160,98	1.276.140,00
			TITEL - TITOLO 2 Kapitalumsatz - Movimento capitali				
			Kategorie - Categoria 1 Kapitalumsatz - Movimento capitali				
2	1	140	Landesbeitrag Ankauf Maschinen Contributo provinciale acquisto macchine	35.000,00		35.000,00	0,00
2	1	173	Verkauf unbeweglicher Güter Vendita beni immobili	0,00			0,00
2	1	174	Verkauf beweglicher Güter Vendita beni mobili	0,00	7.000,00		7.000,00
2	1	175	Verkauf öffentlicher und privater Wertpapiere Vendita titoli pubblici e privati	1.000.000,00			1.000.000,00
2	1	180	Finanzierung Projekt Sanierung Beregnungsleitung Mazon Finanziamento progetto risanamento condotta irrigua Mazon	0,00	596.545,00		596.545,00
			Gesamtsumme Kategorie 1 Totale categoria 1	1.035.000,00	603.545,00	35.000,00	1.603.545,00
			Gesamtsumme Titel 2 Totale Titolo 2	1.035.000,00	603.545,00	35.000,00	1.603.545,00
			TITEL - TITOLO 3 Durchgangsposten - Partite di giro				
			Kategorie - Categoria 1 Durchgangsposten - Partite di giro				
3	1	200	Rückzahlung Ökonomatsfond Rimborso fondo di economato	3.000,00			3.000,00

Titel Titolo	Kategorie Categoria	Kapitel Capitolo	Beschreibung Descrizione	Voranschlag Vorjahr Previsione anno precedente	Erhöhung in aumento	Verminderung in diminuzione	Voranschlag 2019 Previsione 2019
3	1	205	Doppelt eingezahlte Konsortialbeiträge Contributi consortili versati due volte	10.000,00			10.000,00
3	1	210	Rückzahlung ENPAIA Zusatzrente Rimborso pensione complementare ENPAIA	13.000,00		13.000,00	0,00
3	1	220	Einhebung Pensionsfond Abfertigung Introito trattamento di fine rapporto	80.000,00		30.000,00	50.000,00
3	1	225	Rückzahlung Mehrwertsteuer Rimborso IVA	0,00	300.000,00	0,00	300.000,00
3	1	230	Steuerrückbehalt Angestellte und Andere Rimborso importo erariale dipendenti ed altri	130.000,00			130.000,00
3	1	260	Einzahlung Kautionen Versamento depositi cauzionali	10.000,00			10.000,00
			Gesamtsumme Kategorie 1 Totale categoria 1	246.000,00	300.000,00	43.000,00	503.000,00
			Gesamtsumme Titel 3 Totale Titolo 3	246.000,00	300.000,00	43.000,00	503.000,00
			GESAMTSUMME TEIL EINNAHMEN TOTALE PARTE ENTRATE	2.772.529,98	1.003.316,00	393.160,98	3.382.685,00

Titel Titolo	Kategorie Categoria	Kapitel Capitolo	Beschreibung Descrizione	Voranschlag Vorjahr Previsione anno precedente	Erhöhung in aumento	Verminderung in diminuzione	Voranschlag 2019 Previsione 2019
<u>AUSGABEN - USCITE</u>							
TITEL - TITOLO 1							
Effektive Ausgaben - Uscite effettive							
Kategorie - Categoria 1							
Ordentliche Ausgaben - Uscite ordinarie							
1	1	1	Ausgaben für institutionelle Organe Spese per gli organi istituzionali	63.000,00		4.000,00	59.000,00
1	1	2	Ausgaben für das Personal Spese per il personale	597.000,00	17.000,00		614.000,00
1	1	3	Verwaltungskosten Spese di amministrazione	78.700,00	3.200,00		81.900,00
1	1	4	Steuern und Konzessionsgebühren Tasse ed oneri di concessione	6.000,00			6.000,00
1	1	5	Verschiedene Versicherungspolizen Polizze assicurative	17.750,00		1.010,00	16.740,00
1	1	7	Sicherheit am Arbeitsplatz Sicurezza sul posto di lavoro	5.900,00		600,00	5.300,00
1	1	8	Landwirtschaftliche Maschinen Macchine agricole	45.000,00			45.000,00
1	1	9	Passivzinsen Interessi passivi	0,00			0,00
1	1	10	Instandhaltung Kanäle Manutenzione canali	12.000,00			12.000,00
1	1	11	Betrieb Schöpfwerke Esercizio impianti idrovori	102.000,00			102.000,00
1	1	12	Instandhaltung Beregnungsanlage Sand Manutenzione impianto irriguo Sand	10.000,00		10.000,00	0,00
1	1	13	Instandhaltung Wasserfassungsstellen Manutenzione impianti sollevamento acqua	19.000,00		19.000,00	0,00
1	1	14	Instandhaltung Frostwarnanlage Manutenzione impianto telerilevamento brinate	5.000,00		5.000,00	0,00
1	1	15	Spesen Interessentschaft Garbe Spese interessenza Garbe	2.000,00			2.000,00
1	1	17	Reservefond Fondo di riserva	30.872,00		10.872,00	20.000,00

Titel Titolo	Kategorie Categoria	Kapitel Capitolo	Beschreibung Descrizione	Voranschlag Vorjahr Previsione anno precedente	Erhöhung in aumento	Verminderung in diminuzione	Voranschlag 2019 Previsione 2019
1	1	18	Voraussichtlicher Verwaltungsfehlbetrag Presunto disavanzo di amministrazione	0,00			0,00
			Gesamtsumme Kategorie 1 Totale categoria 1	994.222,00	20.200,00	50.482,00	963.940,00
			Kategorie - Categoria 2 Außerordentliche Ausgaben - Uscite straordinarie				
1	2	40	Ankauf Maschinen Acquisto macchine	0,00	55.000,00		55.000,00
1	2	50	Liquidierung von Schadensansprüchen Liquidazione richieste danni	10.000,00			10.000,00
1	2	53	Außerordentliche Investitionen im Bereich Arbeitssicherheit Investimenti straordinari nell'ambito della sicurezza sul lavoro	100.000,00			100.000,00
1	2	55	Auszahlung und Rückzahlung Steuerrollen Conguagli e rimborsi contributi inesigibili	500,00			500,00
1	2	56	Ausgaben für Wiederherstellung außerordentlicher Ereignisse Spese per ripristino di eventi straordinari	100.000,00			100.000,00
1	2	57	Unvorhergesehene Ausgaben Spese impreviste	1.500,00			1.500,00
1	2	59	Asphaltierung Feldwege Asfaltatura di strade poderali	140.000,00		140.000,00	0,00
			Gesamtsumme Kategorie 2 Totale categoria 2	352.000,00	55.000,00	140.000,00	267.000,00
			Kategorie - Categoria 3 Ausgaben für konsortiale Beregnungsanlagen Spese per impianti irrigui consortili				
1	3	80	Beregnungsanlage Sand - Bau und Instandhaltungskosten Impianto irrigazione Sand - costi di costruzione e manutenzione	0,00	5.000,00		5.000,00
1	3	81	Beregnungsanlage Sand - Betriebskosten Impianto irrigazione Sand - costi di esercizio	0,00	5.000,00		5.000,00
1	3	82	Beregnungsanlage Mazon - Bau und Instandhaltungskosten Impianto irrigazione Mazon - costi di costruzione e manutenzione	0,00	10.000,00		10.000,00
1	3	83	Beregnungsanlage Mazon - Betriebskosten Impianto irrigazione Mazon - costi di esercizio	0,00	10.000,00		10.000,00
			Gesamtsumme Kategorie 3 Totale categoria 3	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00

Titel Titolo	Kategorie Categoria	Kapitel Capitolo	Beschreibung Descrizione	Voranschlag Vorjahr Previsione anno precedente	Erhöhung in aumento	Verminderung in diminuzione	Voranschlag 2019 Previsione 2019
			Kategorie - Categoria 4 Ausgaben für die landwirtschaftlichen Dienste Spese per i servizi all'agricoltura				
1	4	115	Instandhaltung Wasserfassungsstellen Manutenzione impianti sollevamento acqua	0,00	18.000,00		18.000,00
1	4	116	Instandhaltung Frostwarnanlage Manutenzione impianto telerilevamento brinate	0,00	4.200,00		4.200,00
			Gesamtsumme Kategorie 4 Totale categoria 4	0,00	22.200,00	0,00	22.200,00
			Gesamtsumme Titel 1 Totale Titolo 1	1.346.222,00	127.400,00	190.482,00	1.283.140,00
			TITEL - TITOLO 2 Kapitalumsatz - Movimento capitali				
			Kategorie - Categoria 1 Kapitalumsatz - Movimento capitali				
2	1	119	Fond für Konsortialvermögen Fondo a disposizione patrimonio consorziale	90.407,98		90.407,98	0,00
2	1	120	Ankauf öffentlicher und privater Wertpapiere Acquisto titoli pubblici e privati	1.000.000,00			1.000.000,00
2	1	121	Ankauf Maschinen Acquisto macchine	99.400,00		99.400,00	0,00
2	1	130	Ausgaben Projekt Sanierung Beregnungsleitung Mazon Spese progetto risanamento condotta irrigua Mazon	0,00	596.545,00		596.545,00
			Gesamtsumme Kategorie 1 Totale categoria 1	1.189.807,98	596.545,00	189.807,98	1.596.545,00
			Gesamtsumme Titel 2 Totale Titolo 2	1.189.807,98	596.545,00	189.807,98	1.596.545,00
			TITEL - TITOLO 3 Durchgangsposten - Partite di giro				
			Kategorie - Categoria 1 Durchgangsposten - Partite di giro				
3	1	260	Ökonomatsfond Fondo di economato	3.000,00			3.000,00

Titel Titolo	Kategorie Categoria	Kapitel Capitolo	Beschreibung Descrizione	Voranschlag Vorjahr Previsione anno precedente	Erhöhung in aumento	Verminderung in diminuzione	Voranschlag 2019 Previsione 2019
3	1	265	Rückzahlung doppelt eingezahlte Konsortialbeiträge Rimborso contributi consortili versati due volte	10.000,00			10.000,00
3	1	270	Ausgaben Renten ENPAIA Pagamento pensioni ENPAIA	13.000,00		13.000,00	0,00
3	1	280	Abfertigungszahlungen Pagamento trattamento di fine rapporto	80.000,00		30.000,00	50.000,00
3	1	285	Zahlung Mehrwertsteuer Pagamento IVA	0,00	300.000,00	0,00	300.000,00
3	1	290	Steuern auf Entschädigungen Imposte su retribuzioni e compensi	130.000,00			130.000,00
3	1	300	Rückzahlung Kautionen Restituzione depositi cauzionali	10.000,00			10.000,00
			Gesamtsumme Kategorie 1 Totale categoria 1	246.000,00	300.000,00	43.000,00	503.000,00
			Gesamtsumme Titel 3 Totale Titolo 3	246.000,00	300.000,00	43.000,00	503.000,00
			GESAMTSUMME TEIL AUSGABEN TOTALE PARTE USCITE	2.782.029,98	1.023.945,00	423.289,98	3.382.685,00